

SENATE



CANADA

SÉNAT

JOURNALS OF THE SENATE

(Unrevised)

1st Session, 45th Parliament
4 Charles III

N° 50

Wednesday, February 11, 2026

2 p.m.

The Honourable RAYMONDE GAGNÉ, Speaker

JOURNAUX DU SÉNAT

(Non révisé)

1^{re} session, 45^e législature
4 Charles III

Le mercredi 11 février 2026

14 heures

L'honorable RAYMONDE GAGNÉ, Présidente

The Members convened were:

Les membres présents sont :

The Honourable Senators

Les honorables sénateurs

Adler	Dasko	Lewis	Oudar	Surette
Al Zaibak	Deacon (<i>Nova Scotia— Nouvelle-Écosse</i>)	Loffreda	Pate	Tannas
Anderson		MacAdam	Patterson	Varone
Arnold	Deacon (<i>Ontario</i>)	MacDonald	Petitclerc	Verner
Arnot	Dean	Manning	Petten	Wallin
Aucoin	Downe	Marshall	Poirier	Wells (<i>Alberta</i>)
Batters	Duncan	Martin	Prosper	Wells (<i>Newfoundland and Labrador—Terre- Neuve-et-Labrador</i>)
Black	Forest	McBean	Pupatello	
Boehm	Fridhandler	McCallum	Quinn	White
Boudreau	Gagné	McNair	Ravalia	Wilson
Brazeau	Galvez	McPhedran	Ringuette	
Burey	Gignac	Miville-Dechêne	Robinson	Woo
Busson	Hébert	Mohamed	Ross	Youance
Carignan	Housakos	Moncion	Saint-Germain	Yussuff
Cormier	Kingston	Moodie	Senior	
Coyle	Klyne	Moreau	Simons	
Cuzner	Kutcher	Muggli	Smith	
Dalphond	LaBoucane-Benson	Osler	Sorensen	

The Members in attendance to business were:

Les membres participant aux travaux sont :

The Honourable Senators

Les honorables sénateurs

Adler	Dasko	LaBoucane-Benson	Osler	Sorensen
Al Zaibak	Deacon (<i>Nova Scotia— Nouvelle-Écosse</i>)	Lewis	Oudar	Surette
Anderson		Loffreda	Pate	Tannas
Arnold	Deacon (<i>Ontario</i>)	MacAdam	Patterson	Varone
Arnot	Dean	MacDonald	Petitclerc	Verner
Aucoin	Downe	Manning	Petten	Wallin
Batters	Duncan	Marshall	Poirier	Wells (<i>Alberta</i>)
Black	Forest	Martin	Prosper	Wells (<i>Newfoundland and Labrador—Terre- Neuve-et-Labrador</i>)
Boehm	Fridhandler	McBean	Pupatello	
Boudreau	Gagné	McCallum	Quinn	White
Brazeau	Galvez	McNair	Ravalia	Wilson
Burey	*Gerba	McPhedran	Ringuette	
Busson	Gignac	Miville-Dechêne	Robinson	Woo
Carignan	Hébert	Mohamed	Ross	Youance
Cormier	Housakos	Moncion	Saint-Germain	Yussuff
Coyle	Kingston	Moodie	Senior	
Cuzner	Klyne	Moreau	Simons	
Dalphond	Kutcher	Muggli	Smith	

The first list records senators present in the Senate Chamber during the course of the sitting.

La première liste donne les noms des sénateurs présents à la séance dans la salle du Sénat.

An asterisk in the second list indicates a senator who, while not present during the sitting, was in attendance to business, as defined in subsections 8(2) and (3) of the [Senators Attendance Policy](#).

Dans la deuxième liste, l'astérisque apposé à côté du nom d'un sénateur signifie que ce sénateur, même s'il n'était pas présent à la séance, participait aux travaux, au sens des paragraphes 8(2) et (3) de la [Politique relative à la présence des sénateurs](#).

PRAYERS

Ordered: That, for today's sitting, Senator's Statements be extended in relation to the tragic events in Tumbler Ridge, British Columbia, and Kitigan Zibi, Quebec.

SENATORS' STATEMENTS

Some Honourable Senators made statements.

○ ○ ○

The Senate observed a minute of silence in honour of the victims, the survivors, their loved ones, and the communities affected by the tragedy in Tumbler Ridge, British Columbia, and the tragic events in Kitigan Zibi, Quebec.

With leave of the Senate,
The Honourable Senator LaBoucane-Benson moved, seconded by the Honourable Senator Moreau, P.C.:

That, notwithstanding any provision of the Rules, usual practice or previous order:

1. at 3 p.m. on Thursday, February 12, 2026, the Senate resolve itself into a Committee of the Whole on the subject matter of Bill C-19, An Act to amend the Income Tax Act;
2. the Committee of the Whole receive the Honourable François-Philippe Champagne, P.C., M.P., Minister of Finance and National Revenue, accompanied by at most two officials;
3. the committee rise no later than 65 minutes after it begins;
4. the minister's introductory remarks be limited to a maximum of five minutes;
5. if, during the Committee of the Whole, a senator does not use the entire period of 10 minutes for debate provided under rule 12-31(3)(d), including the responses of the witnesses, that senator may yield the balance of time to another senator;
6. immediately after the Chair of the Committee of the Whole has informed the Senate that the committee has heard the witness, order number one under Government Business, Bills – Third Reading, be called;
7. if the bells are ringing for a vote at the time the committee is to meet, they be interrupted for the Committee of the Whole at that time, and resume once the committee has completed its work for the balance of any time remaining;

PRIÈRE

Ordonné : Que, pour la séance d'aujourd'hui, les Déclarations de sénateurs soient prolongées en lien avec les événements tragiques de Tumbler Ridge, Colombie-Britannique, et Kitigan Zibi, Québec.

DÉCLARATIONS DE SÉNATEURS

Des honorables sénateurs font des déclarations.

○ ○ ○

Le Sénat observe une minute de silence en hommage aux victimes, aux survivants, à leurs proches, ainsi qu'aux communautés touchées par la tragédie de Tumbler Ridge, en Colombie-Britannique, et les événements tragiques de Kitigan Zibi, au Québec.

Avec le consentement du Sénat,
L'honorable sénatrice LaBoucane-Benson propose, appuyée par l'honorable sénateur Moreau, c.p.,

Que, nonobstant toute disposition du Règlement, tout ordre antérieur ou pratique habituelle :

1. à 15 heures le jeudi 12 février 2026, le Sénat se forme en comité plénier afin d'étudier la teneur du projet de loi C-19, Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu;
2. le comité plénier reçoive l'honorable François-Philippe Champagne, c.p., député, ministre des Finances et du Revenu national, accompagné d'un maximum de deux fonctionnaires;
3. le comité lève sa séance au plus tard 65 minutes après le début de ses travaux;
4. les remarques introductives du ministre soient limitées à un maximum de cinq minutes;
5. si, au cours du comité plénier, un sénateur n'utilise pas l'entière période de 10 minutes prévue pour les interventions à l'article 12-31(3)(d) du Règlement, les réponses des témoins y comprises, il puisse céder le reste de son temps à un autre sénateur;
6. immédiatement après que le président du comité ait informé le Sénat que le comité a entendu le témoin, l'article numéro un sous Affaires du gouvernement, Projets de loi – Troisième lecture, soit appelé;
7. si la sonnerie d'appel pour un vote retentit au moment où le comité doit se réunir, elle cesse de se faire entendre pendant le comité plénier et retentisse de nouveau une fois les travaux du comité terminés pour le temps qu'il reste;

8. for greater certainty, all witnesses appear in person.

The question being put on the motion, it was adopted.

○ ○ ○

With leave of the Senate,

The Honourable Senator LaBoucane-Benson moved, seconded by the Honourable Senator Moreau, P.C.:

That all committee meetings scheduled for today after the adoption of this motion be cancelled; and

That the Senate do now adjourn.

The question being put on the motion, it was adopted.

8. il soit entendu que tous les témoins comparaissent en personne.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

○ ○ ○

Avec le consentement du Sénat,

L'honorable sénatrice LaBoucane-Benson propose, appuyée par l'honorable sénateur Moreau, c.p.,

Que toutes les réunions de comité devant avoir lieu aujourd'hui après l'adoption de cette motion soient annulées;

Que la séance soit maintenant levée.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

ADJOURNMENT

At 2:38 p.m., pursuant to the order adopted by the Senate earlier today, the Senate adjourned until 1:30 p.m., tomorrow.

DOCUMENTS DEPOSITED WITH THE CLERK OF THE SENATE PURSUANT TO RULE 14-1(7)

Debt Management Report for the fiscal year ended March 31, 2025, pursuant to the *Financial Administration Act*, R.S.C. 1985, c. F-11, sbs. 49(1).—Sessional Paper No. 1/45-882.

Changes in Membership of Committees Pursuant to Rule 12-5

Standing Senate Committee on National Finance

The Honourable Senator Oudar replaced the Honourable Senator MacAdam (*February 11, 2026*).

Standing Senate Committee on National Security, Defence and Veterans Affairs

The Honourable Senator Audette replaced the Honourable Senator Hay (*February 11, 2026*).

The Honourable Senator Hay replaced the Honourable Senator Wilson (*February 11, 2026*).

Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology

The Honourable Senator Busson replaced the Honourable Senator Greenwood (*February 11, 2026*).

LEVÉE DE LA SÉANCE

À 14 h 38, conformément à l'ordre adopté par le Sénat plus tôt aujourd'hui, le Sénat s'ajourne jusqu'à 13 h 30 demain.

DOCUMENTS DÉPOSÉS AUPRÈS DE LA GREFFIÈRE DU SÉNAT CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 14-1(7) DU RÈGLEMENT

Rapport sur la gestion de la dette pour l'exercice terminé le 31 mars 2025, conformément à la *Loi sur la gestion des finances publiques*, L.R.C. 1985, ch. F-11, par. 49(1).—Document parlementaire n^o 1/45-882.

Modifications de la composition des comités conformément à l'article 12-5 du Règlement

Comité sénatorial permanent des finances nationales

L'honorable sénatrice Oudar a remplacé l'honorable sénatrice MacAdam (*le 11 février 2026*).

Comité sénatorial permanent de la sécurité nationale, de la défense et des anciens combattants

L'honorable sénatrice Audette a remplacé l'honorable sénatrice Hay (*le 11 février 2026*).

L'honorable sénatrice Hay a remplacé l'honorable sénateur Wilson (*le 11 février 2026*).

Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie

L'honorable sénatrice Busson a remplacé l'honorable sénatrice Greenwood (*le 11 février 2026*).